	物品名稱 Items	地點 Locations	數量 Qty	單件預算 Unit Budget	總金額 Total		物品名稱 Items	地點 Locations	數量 Qty	單件預算 Unit Budget	總金額 Total	:
1	聖經 Bibles	所有樓層 All Floors	1360本	\$100	\$136,000	22	鐳射投影機 Laser Projectors 1	/F	2部	\$135,000	\$270,000	
2	詩歌書 Hymn Books	所有樓層 All Floors	1220本	\$100	\$122,000	23	高清攝錄機 HD Video Recorder	1/F	1部	\$15,000	\$15,000	
3	查經及靈修書籍 Bible Study Books	17/F	50本	\$200	\$10,000	24	M掛攝線機 Capture Cameras	B/F, 1/F, 5/F	4部	\$36,000	\$144,000	;
4	電子三角琴 Digital Grand Pianos	B/F, 22/F	2部	\$100,000	\$200,000	25	舞台燈光系統 Stage Lighting System	1/F	1套	\$360,000	\$360,000	
5	電子琴 Digital Pianos	1/F,5-8/F	7部	\$30,000	\$210,000	26	影音系統 AV System	B/F衞斯理堂WesleyChapel	1套	\$216,000	\$216,000	
6	電子結他 Electric Guitar	1/F	1部	\$30,000	\$30,000	27	影音系統 AV System	B/F 青少年主場 The Basement	1套	\$140,000	\$140,000	
7	鼓組合連混音器	B/F, 1/F	3套	\$58,000	\$174,000	28	影音系統 AV System	1/F 聖堂 The Sanctuary	1套	\$500,000	\$500,000	
	Drum Sets with Synthesizer		/=			29	影音系統 AV System	5/F	1套	\$500,000	\$500,000	
8	譜架 Music Stands	所有禮堂及音樂室 All Worship Halls and Music Rooms	50個	\$400	\$20,000	30	影音系統 AV System	6/F	1套	\$120,000	\$120,000	
9	32" 電視 TV	B/F, 2-3/F嬰兒房 Creche;	10部	\$3,200	\$32,000	31	影音系統 AV System	7/F活動室 Activity Rooms	5套	\$15,000	\$75,000	
	10U <del>- 7</del> 2U - 7.	13/F-16/F會議室 Meeting Rooms	C + 17	AC 500	<u></u>	32	影音系統 AV System	8/F音樂室 Music Rooms	2套	\$25,000	\$50,000	
10	49"電視TV	3/F, 8/F, 9/F	6部	\$6,500	\$39,000	33	影音系統 AV System	13/F會議廳1 Conference Room 1	1套	\$150,000	\$150,000	
11	55" 電視 TV	1/F, 3/F, 7/F, 22/F	9部	\$9,000	\$81,000	34	影音系統 AV System	13/F 會議廳2 Conference Room 2	2 1套	\$82,000	\$82,000	
12	75"專業屏幕 75" Professional Display	G/F 電梯大堂 Lift Lobby, 3/F 活動大廳 Play Area	2部	\$50,000	\$100,000	35	影音系統 AV System		1套	\$260,000	\$260,000	•
13	85"專業屏幕 85" Professional Display	G/F地下廣場 Welcome Space	1部	\$130,000	\$130,000	36	影音控制系統 AV Control System	1/F 聖堂 Main Sanctuary	1套	\$250,000	\$250,000	
14	電腦Computers	9/F, 12/F,14-16/F 辦公室 Offices	43部	\$12,000	\$516,000	37	伺服器及網絡設備 Server&Network Equipment	8/F中央伺服器室 Server Room	1套	\$350,000	\$350,000	
15	觸控型電腦 Touchscreen PC	1/F	1部	\$12,000	\$12,000	38	分體式冷氣機 Air-Conditioners	14/F, 18-21/F	34部	\$8,000	\$272,000	
16	錄影機 DVD players	3/F, 12/F, 14-16/F	11部	\$2,000	\$22,000	39	洗衣機 Washing Machines	18-21/F	7部	\$5,000	\$35,000	
17	流動舞台 Moveable stages	5/F, 13/F 會議廳	12件	\$35,000	\$420,000	40	洗杯機 Dishwashers	9/F,13/F	2部	\$12,000	\$24,000	
	- 4.42-01	Conference Room				41	小型雪櫃 Small Refrigerators	9/F, 11-16/F	8部	\$3,500	\$28,000	
18	全身鏡牆 Full Length Mirror Wall	6/F	1幅	\$10,000	\$10,000	42	中型雪櫃 Medium Refrigerators	19-21/F	4部	\$6,000	\$24,000	
19	多媒體設備	8/F 多媒體室 Multi-media Room	1套	\$280,000	\$280,000	43	大型雪櫃 Large Refrigerators	6/F, 18, 20-21/F	4部	\$8,000	\$32,000	
20	Multimedia Equipment 投影屏幕 Projector Screens	5/F, 6/F, 12/F, 13/F	9個	\$7,000	\$63,000	44	特大雪櫃 Commercial Refrigerators	5/F	2部	\$13,000	\$26,000	
21	投影機 Projectors	B/F, 5/F, 6/F, 12/F,13/F	12部	\$35,000	\$420,000	45	咖啡機 Coffee Machines	G/F, 5-6/F, 9/F,11-17/F	11部	\$1,500	\$16,500	

編號 No.	物品名稱 Items	地點 Locations	數量 Qty	單件預算 Unit Budget	總金額 Total
46	抽油煙機 Cooker Hoods	5-6/F, 18-21/F	12部	\$5,000	\$60,000
47	浴室用電熱水爐 Bathroom Water Heaters	18-21/F	14部	\$5,000	\$70,000
48	杯碟 Cups and Plates	G/F 咖啡閣 Coffee Corner, 5/F-6/F, 13/F	1230套	\$100	\$123,000
49	微波焗爐 Microwave Ovens	9/F, 11/F, 12/F-14/F	5部	\$3,000	\$15,000
50	篏入式焗爐 Built-in Oven	6/F	1部	\$11,000	\$11,000
51	多功能焗爐 Multi-function Oven	5/F	1部	\$19,000	\$19,000
52	家用電磁爐 Household Induction Cookers	6/F, 18-21/F	9部	\$4,800	\$43,200
53	小型電磁爐 Small Induction Cookers	9/F, 11/F-12/F, 14-16/F	6部	\$800	\$4,800
54	大型電磁爐 Large Induction Cookers	5/F	3部	\$10,000	\$30,000
55	電蒸爐 Steamer	5/F	1部	\$5,500	\$5,500
56	廚具及用品 Cookware & Tool	5/F,6/F	1套	\$40,000	\$40,000
57	鐵板燒爐 Griddle	5/F	1套	\$24,000	\$24,000
58	傢俱 Furniture	B/F 青少年主場 The Basement	20套	\$1,500	\$30,000
59	傢俱 Furniture	G/F 咖啡閣 Coffee Corner	1套	\$8,000	\$8,000
60	禮堂椅子 Chairs in Worship Halls	B/F, 1/F, 22/F	650張	\$800	\$520,000
61	兒童桌椅 Children Table & Chair	3/F	80套	\$1,000	\$80,000
62	多用途室椅子 Chairs in Multi-function Halls	5/F, 6/F	550張	\$400	\$220,000
63	摺枱 Foldable Tables	6/F	20張	\$1,500	\$30,000
64	桌椅 Table & Chair	7/F	200套	\$650	\$130,000
65	桌椅 Table & Chair	8/F 音樂室 Music Rooms	80套	\$900	\$72,000
66	傢具 Table & Chair	9/F	1套	\$130,000	\$130,000
67	會議桌 Meeting Tables	13/F	50張	\$4,000	\$200,000
68	椅子Chairs	13/F會議廳1 Conference Room1	70張	\$2,000	\$140,000

編號 No.	物品名稱 Items	地點 Locations	數量 Qty	單件預算 Unit Budget	總金額 Total
69	辦公椅 Office Chairs	11/F, 14-16/F	106張	\$2,500	\$265,000
70	打印機 Printers	9/F, 14-16/F	2部	\$55,000	\$110,000
71	多功能打印機 All-in-one Printers	9/F, 14-16/F	3部	\$100,000	\$300,000
72	低用量打印機 Printers	12/F	1部	\$25,000	\$25,000
73	夾萬 Night Safe	9/F	1部	\$10,000	\$10,000
74	辦公室文具 Stationery	9/F, 12/F, 14-16/F	5批	\$10,000	\$50,000
75	互動白板 Interative White Board	3/F,9/F	2塊	\$3,200	\$6,400
76	美術教具 Art Equipment	3/F	1批	\$20,000	\$20,000
77	乒乓球桌 Table Tennis Table	6/F	1張	\$4,000	\$4,000
78	軟墊及地氈 Cushions and Carpets	祈禱室 Prayer Rooms, 嬰兒室 Creche	40套	\$400	\$16,000
79	益智玩具及兒童圖書 Toys and Children Books	17/F	1批	\$10,000	\$10,000
80	燭台 Candles Holders	22/F聖袍器皿室Vestry	2套	\$5,000	\$10,000
81	聖餐銀杯碟 Communion Cups and Dishes	22/F聖袍器皿室 Vestry	1套	\$20,000	\$20,000
82	大型逆滲透式飲水機 Reverse Osmosis Water Dispensers (Large)	B/F, 13/F, 17/F	3部	\$20,000	\$60,000
83	中型逆滲透式飲水機 Reverse Osmosis Water Dispensers (Medium)	3/F, 7-8/F, 14-16/F	6部	\$15,000	\$90,000
84	小型逆渗透式飲水機 Reverse Osmosis Water Dispensers (Small)	9/F, 12/F	2部	\$11,000	\$22,000
85	熱水罉 Water Bolier	G/F	1副	\$7,500	\$7,500
86	熱水罉及濾水系統 Water Boliers and Purifiers	5/F,6/F	2副	\$17,000	\$34,000
87	大型熱水罉連濾水系統 Large Water Bolier with Purifier	13/F	1副	\$30,000	\$30,000

## 我/我們願意奉獻:

I/We would like to make the following offerings:

物品編號 Item no.	單件預算 (a) Unit Budget	捐獻數量 (b) Quantity	總金額 (=a x b) Total Amount



- 1 請在清單揀選欲捐獻之物品編號。
- Please choose the item/s number/s from the list on the back page.

  2 必須捐贈單件物品之全數價值(例如:一部電子琴預算三萬元,需認獻全數三萬元。)
- 2 必須捐贈單件物品之全數價值(例如:一部電子琴預算三禺元,需認獻全數三禺元。)
  The donors should offer the full unit budget of their chosen item. (e.g. a digital piano costs\$30,000, the donation for this particular item should be \$30,000.)

捐獻者姓名/組合名稱 Name(s) of Donor (individual/group)	所屬堂會 Local church
地址 Address	
電話 Tel no.	電郵 Email

## 捐獻辦法 Donation method:

敬請以金錢認獻,交由本會統籌購買。請將欲捐獻之物品所需款項,連同填妥之表格,於二0一八年七月卅一日前交回所屬堂會,或總議會辦事處(地址:香港皇后大道東271號衞斯理大樓14樓或傳真:28661879)。

Please make your offering in cash for the Chruch to coordinate all the procurement. Please fill in the offering pledge form and send it back with your offering to your Local Church or the Conference Office (Address: 14/F, Wesleyan House, 271 Queen's Road East, Hong Kong; fax: 28661879) on or before 31st July 2018.

- 如交回所屬堂會,支票抬頭請寫所屬堂會,由堂會發回收據。
   If you send your offering through your Local Church, please make your cheque payable to
- your Local Church, and your Local Church will issue the receipt to you.
- 如交總議會辦事處,支票抬頭請寫「循道衞理聯合教會一重建國際禮拜堂」,請勿郵寄現金。由 總議會發出收據。
- If you send your offering to the Conference Office, please make your cheque payable to "The Methodist Church, Hong Kong Redevelopment of MICHK", and the Conference Office will issue the receipt to you.

## 注意事項 Remarks:

- 本會將於今年十一月隨「新廈感恩奉獻禮暨開放日」出版之徵信錄中,具名鳴謝本計劃之認獻者。 All donors in this Scheme will be acknowledged in the Donor's Record Booklet which will be published in the Thanksgiving Ceremony Cum Open Day in November 2018.
- 新廈重建經費尚缺一億一千多萬元,期望本計劃可實質增加捐獻,故捐獻者過去所累積之捐款, 如不能轉移至本計劃。
- The Redevelopment Project still falls short of \$110million to meet its construction costs. It is hoped that we could raise more funds through this Scheme, therefore, previous donations cannot be transferred to this Scheme.
- 如某項物品超額認獻,本會將撥調超額部分用作本重建計劃之其他支出上。惟有關鳴謝,仍會在原項目下具名登錄。
- If offerings received for some of the items have exceeded the budgeted amount, the extra amount will be transferred to other expenses of the Redevelopment Project. The acknowledgement will remain under the original offering item(s).

## 简斯理大樓 Wesleyan House 設備及 物局認獻 物品認識 Furniture, Equipment & Small Items

傢具及物品,現在熱切邀請弟兄姊妹挑選你特別喜歡的物品或 地方,在這新大樓入伙的里程碑,作出再一里路的奉獻。

We rejoice that we are now able to use Wesleyan House for mission and ministry. The new building houses worship halls, fellowship and activity rooms with kitchens, offices and accommodation for pastoral staff. A variety of equipment, furniture and small items have to be acquired for different areas. Brothers and sisters are warmly invited to pick your items or areas of special interest and make an extra mile offering at this commissioning stage of the Wesleyan House.





